



godzina odjazdu departure time	peron platform track	pociąg train	godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops	godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)
4:15	II 1	KD - Os 69300 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 4:21, Strzelin 4:26, Warkocz 4:32, Boreczek 4:37, Węgry 4:41, Żórawina 4:47, Smardzów Wrocławski 4:52 ☑ ①-⑥;	Wrocław Główny 5:02
5:15	II 1	KD - Os 69302 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 5:20, Strzelin 5:26, Warkocz 5:32, Boreczek 5:37, Węgry 5:42, Żórawina 5:48, Smardzów Wrocławski 5:53	Wrocław Główny 6:03
6:02	II 1	KD - Os 69361 ☑ ♿ ♿ *	Ziębice 6:07, Starczów 6:19, Kamieniec Ząbkowicki 6:25, Suszka 6:32, Bardo Przyłęk 6:37, Bardo Śląskie 6:39, Ławica 6:46, Kłodzko Główne 6:50, Kłodzko Miasto 6:58, Krosnowice Kłodzkie 7:12, Gorzanów 7:16, Bystrzyca Kłodzka 7:26, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 7:29, Długopole-Zdrój 7:34, Domaszków 7:38, Roztoki Bystrzyckie 7:42 ☑ ①-⑥;	Międzyzlesie 7:49
6:15	II 1	KD - Os 69304 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 6:21, Strzelin 6:27, Warkocz 6:33, Boreczek 6:38, Węgry 6:42, Żórawina 6:48, Smardzów Wrocławski 6:53, Wrocław Główny 7:02 , Wrocław Mikołajów 7:12, Wrocław Popowice 7:14, Wrocław Różanka 7:16, Wrocław Osobowice 7:19, Wrocław Świniary 7:22, Szewce 7:25, Pęgów 7:28, Oborniki Śląskie 7:33, Osola 7:37, Skokowa 7:41, Żmigród 7:49 ● (BUS) ☑ ♿, Garbce 8:02, Korzeńsko 8:09	Rawicz 8:25
6:45	II 1	KD - Os 69306 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 6:50, Strzelin 6:56, Warkocz 7:02, Boreczek 7:07, Węgry 7:12, Żórawina 7:17, Smardzów Wrocławski 7:22 ☑ ①-⑥;	Wrocław Główny 7:32
6:58	II 1	KD - Os 69363 ☑ ♿ ♿ *	Ziębice 7:03, Starczów 7:10, Kamieniec Ząbkowicki 7:16, Suszka 7:20, Bardo Przyłęk 7:25, Bardo Śląskie 7:27, Ławica 7:34, Kłodzko Główne 7:39, Kłodzko Miasto 7:43, Krosnowice Kłodzkie 7:49, Gorzanów 7:54, Bystrzyca Kłodzka 8:00, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 8:03, Długopole-Zdrój 8:08, Domaszków 8:12, Roztoki Bystrzyckie 8:16	Międzyzlesie 8:22
7:10	II 1	PR - R 67902 WILCZKA ☑ ♿ ♿ ♿ ♿ *	Biały Kościół 7:16, Strzelin 7:23, Warkocz 7:29, Boreczek 7:35, Węgry 7:40, Żórawina 7:46, Smardzów Wrocławski 7:51, Wrocław Główny 8:02 , Wrocław Mikołajów 8:22, Wrocław Popowice 8:24, Wrocław Różanka 8:27, Wrocław Osobowice 8:30, Wrocław Świniary 8:34, Szewce 8:37, Pęgów 8:41, Oborniki Śląskie 8:47, Osola 9:01, Skokowa 9:06, Żmigród 9:14, Garbce 9:20, Korzeńsko 9:24, Rawicz 9:32, Bojanowo 9:50, Kaczkowo 9:56, Rydzyna 10:00, Leszno 10:11 , Lipno Nowe 10:28, Górka Duchowna 10:33, Stare Bojanowo 10:38, Przysieka Stara 10:53, Kościan 11:01, Oborzyska Stare 11:09, Czempień 11:14, Iłowiec 11:19, Drużyna Poznańska 11:23, Mosina 11:27, Puszczykówko 11:31, Puszczykowo 11:34, Luboń koło Poznania 11:39, Poznań Dębiec 11:43 ☑ 9 XII-31 I;	Poznań Główny 11:48
7:10	II 1	PR - R 67902 WILCZKA ☑ ♿ ♿ ♿ ♿ *	Biały Kościół 7:16, Strzelin 7:23, Warkocz 7:29, Boreczek 7:35, Węgry 7:40, Żórawina 7:46, Smardzów Wrocławski 7:51, Wrocław Główny 8:02 , Wrocław Mikołajów 8:22, Wrocław Popowice 8:24, Wrocław Różanka 8:27, Wrocław Osobowice 8:30, Wrocław Świniary 8:34, Szewce 8:37, Pęgów 8:41, Oborniki Śląskie 8:47, Osola 9:01, Skokowa 9:06, Żmigród 9:14, Garbce 9:20, Korzeńsko 9:24, Rawicz 9:32, Bojanowo 9:50, Kaczkowo 9:56, Rydzyna 10:00, Leszno 10:11 , Lipno Nowe 10:28, Górka Duchowna 10:33, Stare Bojanowo 10:38, Przysieka Stara 10:44, Kościan 10:50, Oborzyska Stare 10:57, Czempień 11:03, Iłowiec 11:08, Drużyna Poznańska 11:11, Mosina 11:15, Puszczykówko 11:20, Puszczykowo 11:23, Luboń koło Poznania 11:28, Poznań Dębiec 11:31 ☑ 1 II-9 III;	Poznań Główny 11:37
8:27	II 1	KD - Os 69310 ☑ ♿ ♿	Biały Kościół 8:33, Strzelin 8:39, Warkocz 8:45, Boreczek 8:50, Węgry 8:55, Żórawina 9:00, Smardzów Wrocławski 9:05 ☑ ①-⑥;	Wrocław Główny 9:15
9:04	II 1	PR - R 76923 ☑ ♿ ♿ *	Ziębice 9:09, Starczów 9:17, Kamieniec Ząbkowicki 9:23, Suszka 9:28, Bardo Przyłęk 9:33, Bardo Śląskie 9:35, Ławica 9:42, Kłodzko Główne 9:46, Kłodzko Miasto 9:49, Krosnowice Kłodzkie 9:56, Gorzanów 10:01, Bystrzyca Kłodzka 10:07, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 10:10, Długopole-Zdrój 10:16, Domaszków 10:20, Roztoki Bystrzyckie 10:23	Międzyzlesie 10:30
9:33	II 1	KD - Os 69312 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 9:39, Strzelin 9:45, Warkocz 9:51, Boreczek 9:56, Węgry 10:00, Żórawina 10:05, Smardzów Wrocławski 10:11, Wrocław Główny 10:20 , Wrocław Mikołajów 10:57, Wrocław Popowice 10:59, Wrocław Różanka 11:02, Wrocław Osobowice 11:05, Wrocław Świniary 11:08, Szewce 11:11, Pęgów 11:14, Oborniki Śląskie 11:19, Osola 11:23, Skokowa 11:27, Żmigród 11:35 ● (BUS) ☑ ♿, Garbce 11:48, Korzeńsko 11:55 ☑ ①-⑤ ∅ 25-26 XII, 1 I;	Rawicz 12:11
9:33	II 1	KD - Os 69312 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 9:39, Strzelin 9:45, Warkocz 9:51, Boreczek 9:56, Węgry 10:00, Żórawina 10:05, Smardzów Wrocławski 10:11 ☑ ⑥ ⊕ 25-26 XII, 1 I;	Wrocław Główny 10:20
10:11	II 1	KD - Os 69314 ☑ ♿ ♿ *	Biały Kościół 10:16, Strzelin 10:22, Warkocz 10:28, Boreczek 10:33, Węgry 10:38, Żórawina 10:43, Smardzów Wrocławski 10:48 ☑ ⑦;	Wrocław Główny 10:59



godzina odjazdu departure time	peron platform track	pociąg train	godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops	godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)
10:41	II 1	KD - Os 69367 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 10:46, Starczów 10:53, Kamieniec Ząbkowicki 10:59, Suszka 11:03, Bardo Przyłęk 11:08, Bardo Śląskie 11:10, Ławica 11:17, Kłodzko Główne 11:21, Kłodzko Miasto 11:25, Krosnowice Kłodzkie 11:33, Gorzanów 11:38, Bystrzyca Kłodzka 11:44, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 11:47, Długopole-Zdrój 11:53, Domaszków 11:57, Rostoki Bystrzyckie 12:00	Międzyzlesie 12:10
12:01	II 1	KD - Os 69318 ☐ ♿ ♿ *	Biały Kościół 12:06, Strzelin 12:12, Warkocz 12:18, Boreczek 12:23, Węgry 12:28, Żórawina 12:33, Smardzów Wrocławski 12:38	Wrocław Główny 12:48
14:01	II 1	PR - R 67410 ☐ ♿	Biały Kościół 14:06, Strzelin 14:12, Warkocz 14:19, Boreczek 14:24, Węgry 14:29, Żórawina 14:34, Smardzów Wrocławski 14:39, Wrocław Główny 14:50 , Wrocław Muchobór 15:07, Wrocław Kuźniki 15:10, Wrocław Stadion 15:12, Wrocław Pracze 15:16, Brzezinka Średzka 15:22, Czerna Mała 15:25, Księginice 15:28, Brzeg Dolny 15:34, Łososiowice 15:39, Wołów 15:44, Orzeszków 15:53, Małowice Wołowskie 15:56, Ścinawa 16:01, Chełmek Wołowski 16:07, Rudna Miasto 16:14, Rudna Gwizdanów 16:18, Grębocice 16:25, Krzepów 16:30, Głogów 16:35, Głogów Huta 16:43, Wróblin Głogowski 16:48, Brzeg Głogowski 16:51, Czerna 16:54, Bytom Odrzański 16:58, Nowa Sól 17:06, Nioradz 17:12, Nowy Kisielin 17:17, Zielona Góra Stary Kisielin 17:20	Zielona Góra Główna 17:25
14:03	I 3	KD - Os 6284 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 14:07, Starczów 14:15, Kamieniec Ząbkowicki 14:20, Suszka 14:25, Bardo Przyłęk 14:29, Bardo Śląskie 14:32, Ławica 14:38, Kłodzko Główne 14:43, Kłodzko Miasto 14:46, Krosnowice Kłodzkie 14:53, Gorzanów 14:58, Bystrzyca Kłodzka 15:04, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 15:07, Długopole-Zdrój 15:12, Domaszków 15:16, Rostoki Bystrzyckie 15:20, Międzyzlesie 15:26	Lichkov 15:35
14:59	II 1	PR - R 76407 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 15:03, Starczów 15:11, Kamieniec Ząbkowicki 15:17, Suszka 15:22, Bardo Przyłęk 15:26, Bardo Śląskie 15:29, Ławica 15:36, Kłodzko Główne 15:40, Kłodzko Miasto 15:50, Krosnowice Kłodzkie 15:57, Gorzanów 16:02, Bystrzyca Kłodzka 16:09, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 16:13, Długopole-Zdrój 16:24, Domaszków 16:28, Rostoki Bystrzyckie 16:31	Międzyzlesie 16:39
15:39	II 1	KD - Os 69322 ☐ ♿ ♿ *	Biały Kościół 15:45, Strzelin 15:51, Warkocz 15:57, Boreczek 16:02, Węgry 16:06, Żórawina 16:12, Smardzów Wrocławski 16:17	Wrocław Główny 16:27
16:05	II 1	KD - Os 69373 ☐ ♿ ♿	Ziębice 16:10, Starczów 16:18, Kamieniec Ząbkowicki 16:24, Suszka 16:29, Bardo Przyłęk 16:34, Bardo Śląskie 16:37, Ławica 16:44, Kłodzko Główne 16:49, Kłodzko Miasto 16:56, Krosnowice Kłodzkie 17:04, Gorzanów 17:08, Bystrzyca Kłodzka 17:15, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 17:18, Długopole-Zdrój 17:24, Domaszków 17:28, Rostoki Bystrzyckie 17:31 ☐ ①-⑤⑦;	Międzyzlesie 17:39
16:38	II 1	KD - Os 69633 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 16:43, Starczów 16:50, Kamieniec Ząbkowicki 16:56, Suszka 17:00, Bardo Przyłęk 17:05, Bardo Śląskie 17:07, Ławica 17:14	Kłodzko Główne 17:20
17:38	II 1	KD - Os 6286 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 17:42, Starczów 17:50, Kamieniec Ząbkowicki 17:55, Suszka 18:00, Bardo Przyłęk 18:04, Bardo Śląskie 18:07, Ławica 18:14, Kłodzko Główne 18:18, Kłodzko Miasto 18:21, Krosnowice Kłodzkie 18:36, Gorzanów 18:41, Bystrzyca Kłodzka 18:53, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 18:56, Długopole-Zdrój 19:02, Domaszków 19:06, Rostoki Bystrzyckie 19:09, Międzyzlesie 19:16	Lichkov 19:29
17:49	II 1	KD - Os 6285 ☐ ♿ ♿ *	Biały Kościół 17:55, Strzelin 18:01, Warkocz 18:06, Boreczek 18:11, Węgry 18:16, Żórawina 18:21, Smardzów Wrocławski 18:26	Wrocław Główny 18:35
18:14	II 1	KD - Os 69637 ☐ ♿ ♿ *	☐ ①-⑤ ∅ 25-26 XII, 1 I;	Ziębice 18:20
18:49	II 1	KD - Os 69328 ☐ ♿ ♿ *	Biały Kościół 18:55, Strzelin 19:08, Warkocz 19:14, Boreczek 19:19, Węgry 19:24, Żórawina 19:29, Smardzów Wrocławski 19:34, Wrocław Główny 19:45 , Wrocław Mikołajów 19:55, Wrocław Popowice 19:57, Wrocław Różanka 19:59, Wrocław Osobowice 20:02, Wrocław Świniary 20:05, Szewce 20:08, Pęgów 20:11, Oborniki Śląskie 20:16, Osola 20:20, Skokowa 20:24, Żmigród 20:32 ● ☐ ♿, Garbce 20:45, Korzeńsko 20:52	Rawicz 21:08
19:07	II 1	KD - Os 69639 ☐ ♿ ♿ *	Ziębice 19:12, Starczów 19:19, Kamieniec Ząbkowicki 19:25, Suszka 19:29, Bardo Przyłęk 19:34, Bardo Śląskie 19:36, Ławica 19:43	Kłodzko Główne 19:48
19:47	II 1	PR - R 67932 ☐ ♿	Biały Kościół 19:52, Strzelin 19:58, Warkocz 20:04, Boreczek 20:09, Węgry 20:14, Żórawina 20:19, Smardzów Wrocławski 20:24, Wrocław Główny 20:34 , Wrocław Mikołajów 20:58, Wrocław Popowice 21:01, Wrocław Różanka 21:03, Wrocław Osobowice 21:06, Wrocław Świniary 21:10, Szewce 21:12, Pęgów 21:16, Oborniki Śląskie 21:21, Osola 21:25, Skokowa 21:29, Żmigród 21:36, Garbce 21:41, Korzeńsko 21:45, Rawicz 21:52, Bojanowo 22:04, Kaczkowo 22:10, Rydzyna 22:14	Leszno 22:25



godzina odjazdu departure time	peron tor platform track	pociąg train	godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops	godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)
20:44	II 1	KD - Os 69330 WILCZKA ☐ ♿ ♿ ♿ ♿	Biały Kościół 20:49, Strzelin 20:55, Warkocz 21:02, Boreczek 21:07, Węgry 21:12, Żórawina 21:17, Smardzów Wrocławski 21:22, Wrocław Główny 21:32 , Wrocław Mikołajów 21:50, Wrocław Popowice 21:52, Wrocław Różanka 21:55, Wrocław Osobowice 21:58, Wrocław Świniary 22:01, Szewce 22:04, Pęgów 22:07, Oborniki Śląskie 22:12, Osola 22:16, Skokowa 22:20, Żmigród 22:28, Garbce 22:33, Korzeńsko 22:36 ☐ ①-⑤ ∅ 25-26 XII, 1 I;	Rawicz 22:43
20:46	I 3	PR - R 76903 WILCZKA ☐ ♿ ♿ ♿ ♿	Ziębice 20:51, Starczów 20:59, Kamieniec Żąbkowicki 21:05, Suszka 21:10, Bardo Przyłęk 21:15, Bardo Śląskie 21:18, Ławica 21:25, Kłodzko Główne 21:31, Kłodzko Miasto 21:55, Krosnowice Kłodzkie 22:03, Gorzanów 22:08, Bystrzyca Kłodzka 22:15, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 22:18, Długopole-Zdrój 22:24, Domaszków 22:28, Roztoki Bystrzyckie 22:32	Międzylesie 22:40
21:40	II 1	KD - Os 6287 ☐ ♿ ♿ ♿ ♿	Biały Kościół 21:45, Strzelin 21:52, Warkocz 21:58, Boreczek 22:03, Węgry 22:07, Żórawina 22:13, Smardzów Wrocławski 22:18	Wrocław Główny 22:27
22:11	II 1	KD - Os 69379 ☐ ♿ ♿ ♿ ♿	Ziębice 22:15, Starczów 22:23, Kamieniec Żąbkowicki 22:28, Suszka 22:33, Bardo Przyłęk 22:37, Bardo Śląskie 22:40, Ławica 22:47, Kłodzko Główne 22:51, Kłodzko Miasto 22:54, Krosnowice Kłodzkie 23:02, Gorzanów 23:06, Bystrzyca Kłodzka 23:13, Bystrzyca Kłodzka Przedmieście 23:16, Długopole-Zdrój 23:22, Domaszków 23:26, Roztoki Bystrzyckie 23:29	Międzylesie 23:37
23:46	II 1	KD - Os 69381 ☐ ♿ ♿ ♿ ♿	Ziębice 23:51, Starczów 23:58, Kamieniec Żąbkowicki 0:04, Suszka 0:08, Bardo Przyłęk 0:13, Bardo Śląskie 0:15, Ławica 0:22	Kłodzko Główne 0:27

objaśnienia skrótów / abbreviations

PR - "Przewozy Regionalne" sp. z o.o.
R - REGIO
KD - Koleje Dolnośląskie S.A.
Os - osobowy

objaśnienia znaków / symbols

- ☐ - zastępcza komunikacja autobusowa / rail replacement bus service
- ☐ - tylko 2 klasa / 2nd class seats only
- ♿ - wagon z miejscami dla osób na wózkach - z windą/rampą / car with seats for disabled passengers - with a lift/ramp
- ♿ - wagon z miejscami dla osób na wózkach - bez windy/rampy / wagon with places for people moving on wheelchairs - without the elevator /platform
- ♿ - możliwość przewozu rowerów w wagonie nieprzystosowanym do ich przewozu - liczba miejsc ograniczona / it is possible to transport bicycles on the wagon not adapted to it - limited number of places

objaśnienia znaków / symbols

- ♿ - wagon przystosowany do przewozu rowerów - liczba miejsc ograniczona / wagon adopted to the transport of bicycles - limited number of places
- ☐ - dostęp do WiFi / WiFi access
- ♿ - dostępne miejsce do przewijania dziecka / baby changing space available
- ☐ - klimatyzacja / air conditioning
- - zmiana usług na trasie pociągu / change services on the route
- ☐ - terminy kursowania / days of operation
- ∅ - oprócz / except
- ⊕ - oraz / and also
- ① - w poniedziałki / Mondays
- ⑤ - w piątki / Fridays
- ⑥ - w soboty / Saturdays
- ⑦ - w niedziele / Sundays



"Przewozy Regionalne" sp. z o.o.

www.polregio.pl



www.kolejedolnoslaskie.eu

Sprzedaż biletów krajowych w każdym pociągu, na zasadach określonych przez danego przewoźnika. / Tickets for domestic routes can be purchased on each train, consistent with the terms specified by the carrier.

Za dane handlowe pociągów odpowiada przewoźnik. / Carriers are responsible for commercial data of trains.

Numery telefonicznej informacji poszczególnych przewoźników: / Infoline numbers to individual carriers:

PR - 703 20 20 20 (24h) opłata 1.29 zł/min. połączenia, realizator usługi: Progress Plus S.C. / 703 20 20 20 (24h) charge of PLN 1.29 gross/min. of each call, service provider: Progress Plus S.C.

KD - 76 753 51 22 (8:00-20:00); 703 302 503 (24h) opłata 2,08 zł brutto/min. pol., realizator usługi: Teroplan S.A. / 76 753 51 22 (8:00-20:00); 703 302 503 (24h) charge of PLN 2.08 gross/min. of each call, service provider: Teroplan S.A.